

## 中國文化大學英國語文學系學生國際學術交流成果報告

申請 人資 料	姓 名	張○○
	就讀系所	英國語文學系 4 年 A 班
申請 類別	■ 參與本系辦理之國際移地學習課程	
活動 地點	美國加州柏克萊大學	
交流 期間	108 學年度 109 年 1 月 11 日 至 109 年 1 月 23 日	
<p>俗話說活到老學到老，人生中總會有許多新鮮事物等待我們去發掘。而學習一事對於現階段的我們來說再正常不過了，但能在美國學習卻從來不是一件容易的事情。幸運的是，在看到了移地學習的公告之後，我毫不猶豫地抓住了這難得的機會。更加榮幸的，莫過於領隊是我們喜愛的佳靜老師。</p> <p>一開始最吸引我的學習內容是「在當地小學教學體驗」，能在台灣體驗已經很難得了，更何況是在母語為英文的國家！然而體驗當地具有教育意義的歷史文化也令我念念不忘。我們首先參訪了著名的惡魔島，那裡充斥著各種邪惡的靈魂，有的安份認命，有的卻不知悔改，將其險惡的本能發揮至極。</p> <p>而本次移地學習的重頭戲為世界頂尖的 UC Berkeley（柏克萊大學）。我們在其一旁的 YWCA 上課，課堂內容並不是以往耳熟能詳的填鴨式課程，更多的是文化的交流。老師每天都讓我們準備一項文化差異的作業到班分享，與老師交流意見。讓我難忘的是我們在柏克萊校內以及 Castro 大街上進行了街訪，我們不僅感受到了人情的溫暖，這項活動也讓我們實實在在地與當地人有所交流。</p>		

活動  
心得  
報告

另外是我前面所提到的教學活動，我們自己設計教程，老師負責引導及修正錯誤，接著就到當地的小學進行教學。看著與我們截然不同的臉蛋，少了語言的隔閡，我們成功地與小學生們互動。在離開灣區的前一天，我們獨自還到訪了 16th St. Mission。那裏幾乎不見異國臉孔，是一個相對道地的地方，更讓我們融入了當地生活。最後不可或缺的就是主題樂園，在那裡不但可以見到兒時的偶像及玩伴，煩惱也都跟著煙消雲散！而這些前所未有的體驗都讓我對於此行戀戀不捨。

雖然這次的移地學習有些許短暫，我們與 YWCA 的老師們相處時間不多，但也在短時間讓我們體驗到了在地文化。同時也讓我們懂得感恩，感謝帶團老師一人負責三十幾位學生，感謝父母或是自己曾經的努力而來的金錢資助。趁還年輕時要多多抓住這些機會，去體驗、學習並體悟。



華語課程教案討論

活動  
照片  
(至少 5  
張)



美國小學華語教學活動



美國小學華語教學活動



卡斯楚大街文化導覽

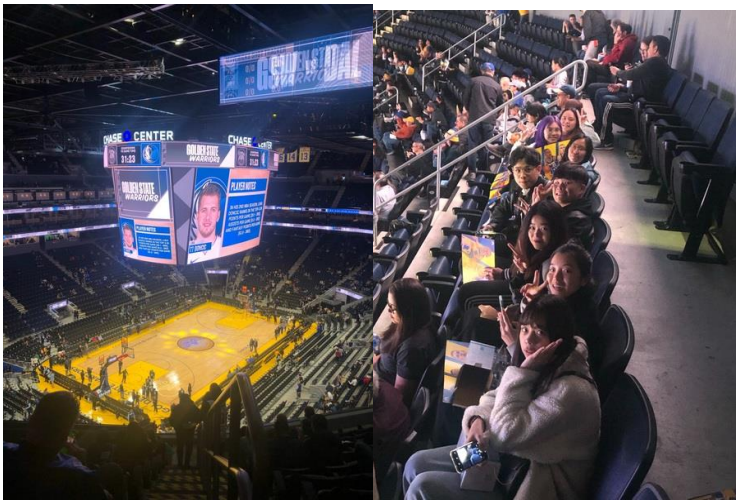


華語課程教案討論





團體觀光活動



團體自由行程--NBA 球賽觀  
賽



美國傳統校車搭乘體驗



地鐵文化導覽



同學團體合照



文化課程實況